



22, Triq Pietro Floriani, Floriana FRN 1060 • Telefown: 22991000 • Freephone: 80072232  
E-mail: customer.care.ha@ha.gov.mt • Website: http://www.housingauthority.gov.mt

## SKEMA - 10% DEPOŽITU FUQ KONVENJU GHAX-XIRI TA' PROPRJETÀ

Ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tal-5 ta' Ġunju 2020

Applikazzjoni għal 10% depožitu fuq konvenju ta' xiri ta' proprjetà

Numru tal-File:

DPS

### TWISSIJA

Kull persuna li tagħmel dikjarazzjoni falza tiġi skwalifikata għall-perijodu ta' ġumes snin milli tibbenefika minn xi skema magħmula bl-approvazzjoni tal-Ministeru responsabbi għad-Djar.

Minkejja kull haġa li tinsab fid-dispożizzjoni ta' din l-iskema, l-Awtorità tad-Djar ikollha d-dritt li tirrifjuta kull applikazzjoni.

### Sabiex tīgi aċċettata din l-applikazzjoni, jinħtieg li:-

- Tkun mimlija u ffirmata minn kull applikant;
- F'każ ta' koppja għarrajjes, miżżewġa jew persuni imsieħba f'Unjoni Ċivili skont l-Att dwar l-Unjoni Ċivili li mhix legalment separata, l-applikazzjoni għandha ssir mit-tnejn flimkien;
- Ikollha čekk, *cash* jew *bill payable* ta' €20 f'isem iċ-“Chairman, Awtorità tad-Djar”;
- Ikollha d-dokumenti neċċesarji skont kif stipulat f'TaqSIMA 6 ta' din l-applikazzjoni.

### L-informazzjoni personali provduta fuq din l-applikazzjoni hija protetta u tintuża skont l-Att dwar il-Protezzjoni u Privatezza tad-Data.

L-informazzjoni personali provduta fuq din l-applikazzjoni ser tintuża strettament mill-Awtorità tad-Djar għal din l-applikazzjoni u ser tiġi pproċessata skont l-Att dwar il-Protezzjoni u l-Privatezza tad-Data (Kap.440). Inti tista' teżerċita d-dritt ta' aċċess u verifika għall-informazzjoni personali miżmura dwarek billi tagħmel talba bil-miktub fl-indirizz li jidher hawn fuq.

Prezz: €1.00

## TAQSIMA 1

## INFORMAZZJONI PERSONALI DWAR L-APPLIKANT

i) Isem u Kunjom: \_\_\_\_\_

Indirizz: \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Nru. tal-Karta tal-Identità: \_\_\_\_\_

Data tat-Tweliid: \_\_\_\_\_

Numru tat-Telefon tad-Dar: \_\_\_\_\_

Numru tal-Mobile: \_\_\_\_\_

Email: \_\_\_\_\_

Stat Ćivili: \_\_\_\_\_

ii) Isem u Kunjom: \_\_\_\_\_

Indirizz: \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Nru. tal-Karta tal-Identità: \_\_\_\_\_

Data tat-Tweliid: \_\_\_\_\_

Numru tat-Telefon tad-Dar: \_\_\_\_\_

Numru tal-Mobile: \_\_\_\_\_

Email: \_\_\_\_\_

Stat Ćivili: \_\_\_\_\_

## TAQSIMA 2

## INFORMAZZJONI OHRA

i) Data taż-Żwieġ / Unjoni Ćivili (f'każ ta' miżżeġġin / żewġ persuni imsieħba f'Unjoni Ćivili jew separati / annullati / divorzjati): \_\_\_\_\_

ii) Data tal-Mewt tal-mara / raġel (f'każ ta' romol): \_\_\_\_\_

iii) Isem tal-mara / raġel (f'każ ta' romol): \_\_\_\_\_

iv) L-applikant mitlub jindika hawn taħt jekk:  
Għandux tfal taħt it-tmintax-il sena jgħixu miegħu / magħha \_\_\_\_\_

IVA  LE

Jekk IVA, kemm: \_\_\_\_\_

### TAQSIMA 3

### SELF MINN BANK

Isem il-Bank: .....

Fergha: .....

Isem I-Applikant: .....

Isem I-Applikanta: .....

### TAQSIMA 4

### DIKJARAZZJONI MINN BANK

Lill-Awtorità tad-Djar

Ninfurmak illi l-klijent/i fuq imsemmi/ja jikkwalifika/w għal self mingħand il-Bank hawn fuq imsemmi biex jixtri/u fond.

L-ammont li jista' jiġi misluf mill-Bank: .....

.....  
Firma tal-Manager

.....  
Timbru tal-Fergha tal-Bank

### TAQSIMA 5

### DIKJARAZZJONI

Jien hawn taħt iffirmat niddikjara li:

- Jien qed napplika biex ningħata għajjnuna fix-xiri tar-residenza tiegħi kif stipulat fl-iskema ppubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tal-5 ta' Ġunju 2020.
- Din il-proprietà li ser tinxтарa minni ser tintuża bħala residenza ordinaria tiegħi;
- Jiena hawn taħt iffirmat/a niddikjara li naqbel ma' u naċċetta l-kundizzjonijiet kollha li hemm fil-Gazzetta tal-Gvern relatati ma' din l-applikazzjoni, liema kundizzjonijiet jiffurmaw parti integrali minn din id-dikjarazzjoni u liema kundizzjonijiet jiena rcevejt ma' din l-applikazzjoni.
- It-tagħrif mogħti fl-applikazzjoni hu shih u korrett. F'każ li ma jkunx, nifhem li nitlef id-dritt għal kull għajjnuna li toffri l-iskema u kull depożitu li hallast ma' din l-applikazzjoni.

Firma ta' kull applikant: .....

Data: .....

Firma ta' kull applikant: .....

Data: .....

Lista ta' dokumenti u certifikati li jeħtieg jiproduċi l-applikant flimkien ma' din l-applikazzjoni (skont il-każ).

- i) Fotokopja minn żewġ naħat tal-Karta tal-Identità valida ta' kull applikant.
- ii) F'każ ta' persuna separata / divorzjata / annullata, għandha tiprovd kopja tad-deċiżjoni finali ta' qorti kompetenti li tippronunzja l-firda jew kopja tal-att pubbliku li jagħti effett lill-firda bil-kunsens taž-żewġ miżżeġin jew żewġ persuni imsieħba f'Unjoni Ċivili bl-awtorità tal-qorti kompetenti.
- iii) FS3 tal-applikant għas-sena kalendarja preċedenti d-data tal-applikazzjoni. F'każ ta' applikant Self Employed, Profit & Loss Account / Income Statement iffirmsat minnu u Balance Sheet / Statement of Financial Position jekk applikabbli, kif ukoll kopja tal-Formola tat-Taxxa tas-sena kalendarja preċedenti d-data tal-applikazzjoni jekk applikabbli.
- iv) *Statements* tal-Bank ta' kull applikant li jindika l-ammont depożitat fid-data tal-applikazzjoni.

#### APPLIKAZZJONIJIET LI JKOLLHOM DOKUMENTI NIEQSA MA JIĞUX AČĊETTATI



22, Triq Pietro Floriani, Floriana FRN 1060 • Telefon: 22991000 • Freephone: 8007 2232  
E-mail: customer.care.ha@ha.gov.mt • Website: http://www.housingauthority.gov.mt

Illum:

Jiena hawn taħt iffirmat/a , bin/t u

nee' imwieleed / imwielda u

residenti

bil-Karta tal-Identità Numru kif ukoll ,

bin/t u nee' ,

imwieleed/imwielda u residenti

bil-Karta tal-Identità Numru , niddikjara/w illi l-kapital kollu investit u d-dħul kollu

minnhom huma dawn li ġejjin:

Tip ta' Investmenti inkluz Kapital fil-banek	Fejn investiti	Numru tal-Kont	L-ammont investit	Dħul minn investimenti

Jien / Aħna niddikjaraw li t-tagħrif mogħti hawn fuq hu shiħ u korrett u għal dan il-għan qed nannetti/u mal-applikazzjoni d-dokumenti relattivi.

Firma

Firma



22, Triq Pietro Floriani, Floriana FRN 1060 • Telefown: 22991000 • Freephone: 80072232  
E-mail: customer.care.ha@ha.gov.mt • Website: http://www.housingauthority.gov.mt

## Formola tal-Kunsens Skema 10% Depožitu Fuq Konvenju Ghax-Xiri ta' Proprietà

Numru tal-File:

DPS

### Lil min tikkonċerna

#### Aħna / Jiena

Isem u Kunjom: ..... Nru tal-Karta tal-Identità .....

Isem u Kunjom: ..... Nru tal-Karta tal-Identità .....

qed nagħti l-kunsens għal kwalunkwe ġbir u proċessar ta' informazzjoni personali tiegħi/tagħna, li hija meħtieġa minn kwalunkwe entità tal-Gvern u Bank, għall-fini tal-Att dwar il-Protezzjoni u l-Privatezza tal-Informazzjoni (Kap.440). Qed nagħti l-kunsens tiegħi/tagħna lit-team amministrattiv tal-Awtoritā tad-Djar li jerġa' lura għal skopijiet ta' verifika biex tikkuntattja kwalunkwe awtorità / dipartimenti / istituzzjonijiet rilevanti. Qed nagħti wkoll il-kunsens tiegħi/tagħna lil Bank li jikkomunika certa dettalji ta' kif qed jiġu operati il-kontijiet bankarji lill-Ministeru ghall-Akkomodazzjoni Soċjali.

### Għal użu uffiċċjali mill-Amministrazzjoni tal-Awtoritā tad-Djar

Data tal-irċevuta tal-Applikazzjoni: .....

Firma tal-Uffiċċjal tal-Awtoritā tad-Djar: .....

### Benefičjarju/i prospettiv tal-iskema

Isem u Kunjom

Numru tal-Karta tal-Identità

Firma

Isem u Kunjom

Numru tal-Karta tal-Identità

Firma



22, Triq Pietro Floriani, Floriana FRN 1060 • Telefown: 22991000 • Freephone: 80072232  
E-mail: customer.care.ha@ha.gov.mt • Website: http://www.housingauthority.gov.mt

## Formola tal-Kunsens Skema 10% Depožitu Fuq Konvenju Ghax-Xiri ta' Proprietà

Numru tal-File:

DPS

### Lil min tikkonċerna

#### Aħna / Jiena

Isem u Kunjom: ..... Nru tal-Karta tal-Identità .....

Isem u Kunjom: ..... Nru tal-Karta tal-Identità .....

qed nagħti l-kunsens għal kwalunkwe ġbir u proċessar ta' informazzjoni personali tiegħi/tagħna, li hija meħtieġa minn kwalunkwe entità tal-Gvern u Bank, għall-fini tal-Att dwar il-Protezzjoni u l-Privatezza tal-Informazzjoni (Kap.440). Qed nagħti l-kunsens tiegħi/tagħna lit-team amministrattiv tal-Awtoritā tad-Djar li jerġa' lura għal skopijiet ta' verifika biex tikkuntattja kwalunkwe awtorità / dipartimenti / istituzzjonijiet rilevanti. Qed nagħti wkoll il-kunsens tiegħi/tagħna lil Bank li jikkomunika certa dettalji ta' kif qed jiġu operati il-kontijiet bankarji lill-Ministeru ghall-Akkomodazzjoni Soċjali.

### Għal użu uffiċċjali mill-Amministrazzjoni tal-Awtoritā tad-Djar

Data tal-irċevuta tal-Applikazzjoni: .....

Firma tal-Uffiċċjal tal-Awtoritā tad-Djar: .....

### Benefičjarju/i prospettiv tal-iskema

Isem u Kunjom

Numru tal-Karta tal-Identità

Firma

Isem u Kunjom

Numru tal-Karta tal-Identità

Firma

Illum: \_\_\_\_\_

Jiena hawn taħt iffirmat/a \_\_\_\_\_, bin/t \_\_\_\_\_ u  
\_\_\_\_\_ nee' \_\_\_\_\_ imwieleđ/imwielda \_\_\_\_\_ u  
residenti \_\_\_\_\_

bil-Karta tal-Identità numru \_\_\_\_\_ kif ukoll \_\_\_\_\_,  
bin/t \_\_\_\_\_ u \_\_\_\_\_ nee' \_\_\_\_\_,  
imwieleđ/imwielda \_\_\_\_\_ u residenti \_\_\_\_\_

bil-Karta tal-Identità numru \_\_\_\_\_, qed nagħti kunsens tiegħi/tagħna lill-:

- **Awtorità tad-Djar sabiex taċċessa l-employment history tiegħi/tagħna minn Jobsplus għall-iskop ta' din l-applikazzjoni\*;**
- **Dipartiment tas-Sigurtà Soċġali sabiex jagħti kull informazzjoni li huwa għandu fil-pussess tiegħu fuqi lill-Awtorità tad-Djar jekk din tagħmel it-talba bil-miktub u għal kull perjodu li jidhrilha l-istess Awtorità tad-Djar\*;**
- **Malta Business Registry sabiex jagħtu kull informazzjoni rigward il-kumpaniji u s-soċjetajiet tiegħi lill-Awtorità tad-Djar jekk din tagħmel it-talba bil-miktub u dan għal kull perjodu li jidhrilha l-istess Awtorità tad-Djar\*;**
- **Banek kollha lokali u esteri biex jagħtu kull informazzjoni rigward l-assi jew kontijiet tiegħi lill-Awtorità tad-Djar jekk din tagħmel it-talba bil-miktub u dan għal kull perjodu li jidhrilha l-istess Awtorità tad-Djar\*;**
- **Entitajiet Governattivi kollha inkluži dawk lokali kif ukoll lill-Banek kollha sabiex jagħtu kull informazzjoni rigward il-kumpaniji u s-soċjetajiet tiegħi lill-Awtorità tad-Djar jekk din tagħmel it-talba bil-miktub u dan għal kull perjodu li jidhrilha l-istess Awtorità tad-Djar\*;**
- **Awtorità tad-Djar biex isiru riċerki f'ismi. Għaldaqstant, naċċetta li nħallas l-ispejjeż inizjali dovuti minni u f'każ li l-ispejjeż ikunu iż-żed jew inqas isir arrāngament skont il-każ;**
  - **€15.85 għall-persuna li dejjem kellha l-istess isem / kunjom**
  - **€31.70 għall-persuna li f'xi żmien bidlet l-istess isem / kunjom.**

Għal dan il-għan jien hawn taħt iffirmat qed nagħti lill-istess Awtorità tad-Djar prokura speċjali biex f'ismi tiġib l-informazzjoni indikata hawn fuq.

L-informazzjoni personali provduta fuq din l-applikazzjoni hija protetta u tintuża mill-Awtorita' tad-Djar għal-dak neċċessarju u leġittimu sabiex tigħi pprocessata l-applikazzjoni tiegħek. Din l-informazzjoni personali se tigħi pprocessata skont l-Att dwar il-Protezzjoni u l-Privatezza tad-Data (Kap.586), ir-Regolament (UE) 2016/679 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-27 ta' April 2016 dwar il-protezzjoni tal-persuni fiziċi firrigward tal-ipproċċassar ta' data personali u dwar il-moviment liberu ta' tali data (Regolament Ĝenerali dwar il-Protezzjoni tad-Data) u l-ligżejjiet applikabli f'Malta li jidħlu fis-seħħi minn żmien għal żmien. Inti tista' teżerċita d-dritt ta' aċċess u verifika għall-informazzjoni personali miżmuma dwarek billi tagħmel talba bil-miktub fl-indirizz 22, Triq Pietro Floriani, Floriana FRN 1060.

\*L-istess Awtorità tad-Djar ikollha jedd li minn żmien għal żmien titlob aġġornament ta' kull informazzjoni dwari mill-entitajiet indikati hawn fuq.

Firma: \_\_\_\_\_

Firma: \_\_\_\_\_